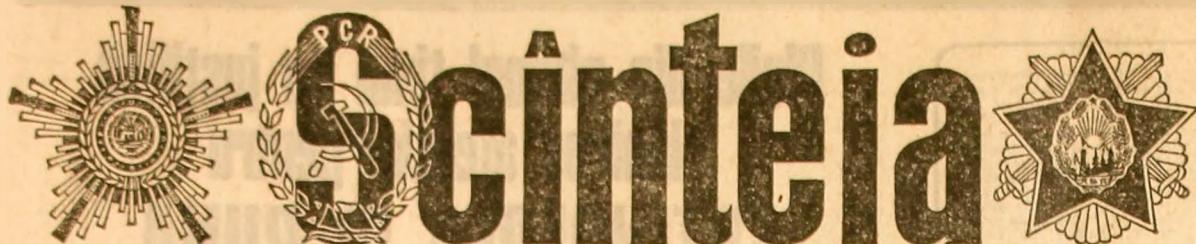


PROLETARI DIN TOATE TĂRILE, UNITI-VĂ!

Biblioteca Municipală  
SALA DE LECTURĂ



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLIII Nr. 9852

Vineri 26 aprilie 1974

6 PAGINI — 30 BANI

Cu deplină satisfacție pentru rezultatele rodnice ale dialogului de la București, pentru perspectivele deschise dezvoltării relațiilor româno-costaricane

## IERI S-A ÎNCHIAT VIZITA PREȘEDINTELUI JOSÉ FIGUERES FERRER

Președintele Republicii Costa Rica, José Figueres Ferrer, și-a încheiat, joi după-amiază, vizita oficială de pretenție pe care a făcut-o în țara noastră la invitația președintelui Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Desfășurată sub semnul prieteniei și înțelegerii dintre popoarele noastre, întlnirea dintre cei doi șefi de stat, convorbirile care au avut loc cu acest prilej au marcat un nou moment important în relațile dintre România și Costa Rica, în dezvoltarea pe multiple planuri a colaborării și conlucrării dintre cele două țări, reprezentând o contribuție de seamă la cauza păcii și cooperării internaționale.

De la reședința oficială până la aeroport, președintele José Figueres Ferrer a fost condus de președintele Nicolae Ceaușescu.

Peste aeroportul Otopeni sînt arborate drapelele de stat ale Republicii Socialiste România și Republicii Costa Rica, care încadrează portretelor celor doi șefi de stat. Pe mari panze sunt scrise, în limbile română și spaniolă: "Trăiescă prietenie dintre poporul român și poporul costarican!", "Trăiescă pacea și prietenia între popoare!".

La plecare distinsul ospăteu au fost, de asemenea, prezenți tovarășul Emil Bodnarăș, Stefan Voitec, vicepreședintii ai Consiliului de Stat, Manea Mănescu, prim-ministrul al guvernului, George Macovescu, ministru al afacerilor externe, alți membri ai guvernului, reprezentanți ai unor instituții centrale, generali. Era de față Constantin Stănescu, ambasadorul României la San Jose.

(Continuare în pag. a III-a)



La plecare, pe aeroportul Otopeni

### Încheierea convorbirilor oficiale

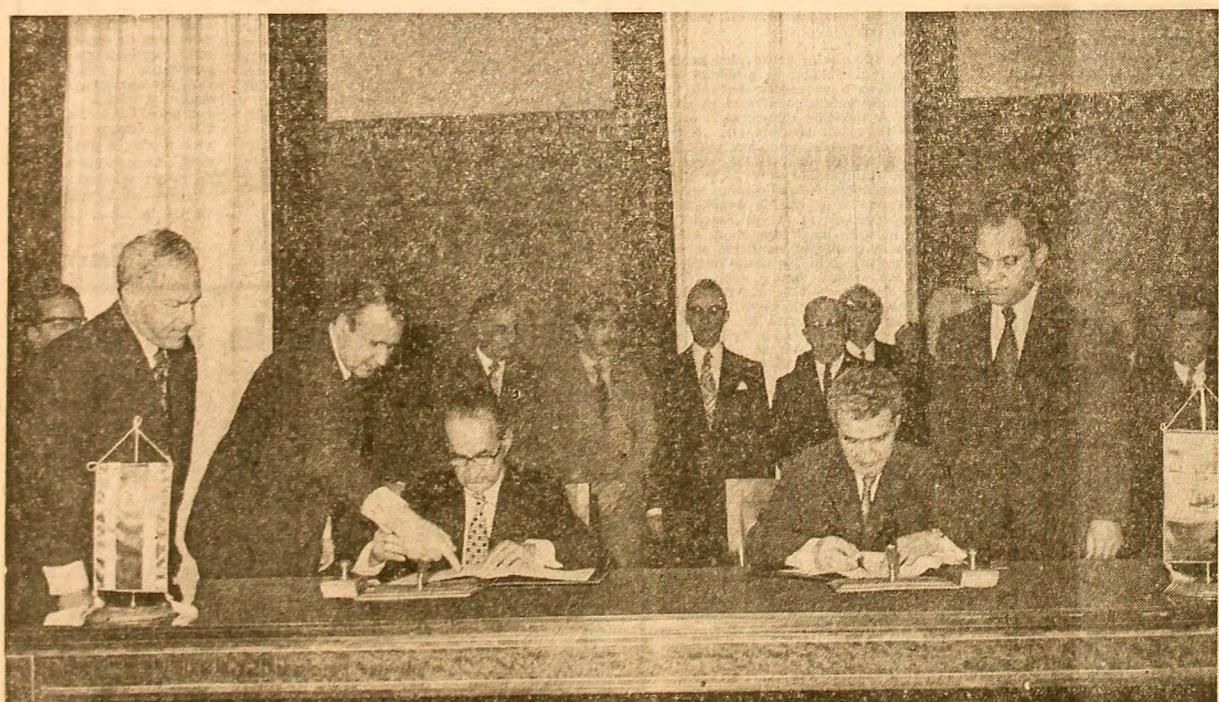
Joi la amiază s-au încheiat convorbirile oficiale între președintele Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și președintele Republicii Costa Rica, José Figueres Ferrer.

Din partea română au participat Emil Bodnarăș și Stefan Voitec, vicepreședintii ai Consiliului de Stat, Manea Mănescu, prim-ministrul

al guvernului, Emil Drăgănescu, viceprim-ministrul al guvernului, președintele Comitetului de Stat al Planificării, Stefan Andrei, secretar al C.C. al P.C.R., George Macovescu, ministru al afacerilor externe, Vasile Pungan, consilier al președintelui republicii, Constantin Stănescu, ambasadorul României la San Jose.

(Continuare în pag. a III-a)

## Semnarea Comunicatului comun



La Palatul Republicii a avut loc, joi la amiază, ceremonia semnării Comunicatului comun româno-costarican.

Comunicatul comun a fost semnat de președintele Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și președintele Republicii Costa Rica, José Figueres Ferrer.

La ceremonie au fost de față tovarășii: Emil Bodnarăș, Maxim Berghianu, Gheorghe Ciocăraș, Florin Dănilăche, Emil Drăgănescu, Janos Fazekas, Petre Lupu, Ma-

nea Mănescu, Paul Niculescu-Mizil, Dumitru Popescu, Leonte Răduțu, Gheorghe Stoica, Stefan Voitec, Constantin Băbălușu, Mihai Dalea, Miron Constantinescu, Ion Păjan, Stefan Andrei, George Macovescu, ministru al afacerilor externe, alți membri ai guvernului, precum și Constantin Stănescu, ambasadorul țării noastre în Republica Costa Rica.

Au fost prezenți dr. Manuel Aguilar Bonilla, prim-vicepre-

sidente al Republicii Costa Rica, dr. José Luis Orlich Bolmarchich, ministru sănătății publice, Oscar Arias Sanchez, ministru planificării, Franklin Aguilar, ambasador.

După semnarea Comunicatului comun, în aplauzele celor prezenți, președintele Nicolae Ceaușescu și președintele José Figueres Ferrer își strung milniile îndelung, se imbrățișează cu căldură. Cei doi șefi de stat s-au întreținut apoi cu cordialitate.

COMUNICAT COMUN  
cu privire la vizita în Republica  
Socialistă România a președintelui  
Republicii Costa Rica  
IN PAGINA A III-A

## PREȘEDINTELE NICOLAE CEAUȘESCU a primit pe secretarul general al Uniunii Interparlamentare

Președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit, joi dimineață, pe secretarul general al Uniunii Interparlamentare, Pio-Carlo Terenzio.

La primire a luat parte tovarășul Miron Constantinescu, președintele Marii Adunări Naționale. Secretarul general al Uniunii Interparlamentare a ținut să exprime președintelui Nicolae Ceaușescu calde mulțumiri pentru interesul deosebit manifestat față de lucrările

secului de la București a unui, pentru cuvintarea rostite la ședința inaugurală, primită cu satisfacție și interes de toți parlamentarii prezenti și apreciată ca o contribuție de mare însemnatate la cristalizarea unor probleme ce au stat în centrul atenției dezbatătorilor. El a relevat, de asemenea, condițiile optime ce au fost asigurate bunului desfășurării a reunii, ospitalitatea deosebită cu care au fost inconjurăți parlamentarii, ceea-

ce a contribuit în mare măsură la succesiul reuniunilor de la București. În timpul convorbirilor, abordindu-se unele probleme ale actualității internaționale a fost subliniat rolul însemnat al parlamentarilor al Uniunii Interparlamentare în edificarea unei lumi drepte, mai bune, în dezvoltarea relațiilor economice internaționale și în statornicirea unui climat de pace, înțelegere și cooperare între popoare. Întrevaderea a avut loc într-o atmosferă cordială.

## INIȚIATIVE MUNCITOREȘTI ÎN MAREA ÎNTRECERE

Izvorite din activitatea creațoare a oamenilor muncii, din cerința majoră subliniată în repetate rânduri de conducerea partidului privind intensificarea muncii de concepție, a eforturilor de gindire în producție, numeroase inițiative muncitorești, mai vechi sau mai noi, se afirmă puternic în întrecerea socialistă, dovedindu-și eficiacitatea astăzi în întreprinderile de unde au pornit, cît și în altele care le-au preluat. Obiectivul lor: realizarea înainte de termen a cincinalului și, strins legat de aceasta, îndeplinirea și depășirea planului pe anul în curs, an dominant de cele două mari evenimente istorice: a XXXX-a aniversare a eliberării patriei și al XI-lea Congres al P.C.R. Înălță de ce, acum, în preajma zilei de 1 Mai, un tur de orizont asupra roadelor inițiativelor în întrecere este binevenit. Documentații aprofundate asupra acestor problematici de mare importanță economică, corespondenții jurnaliștilor din "Scîntea" transmit în cadrul teleconferinței noastre de astăzi.

Să vedem, pentru început, ce rezultate au obținut inițiativă uneia din cele mai de răsunet inițiative lansate în urmă cu cîțiva ani la "Rulmentul" din Brașov. Ce ne poți spune, în acest sens, tovarășe Nicolae Mocan?

Sînt aproape 3 ani de când inițiativa "Micromul, gramul, secundă în slujba eficienței economice", născută la "Rulmentul" Brașov, constituie unul din factorii cei mai activi pentru ridicarea muncii la un nivel inalt de eficiacitate în toate compartimentele. De la secția forjă și ea s-a extins rapid în celelalte secții produtive, iar de aici, mai recent, la principalele servicii de producție și concepție, dînd un impuls foarte precedent luptei pentru îndeplinirea unor obiective asumate pînă la 1 Mai, prin obținerea unicii producții globale suplimentare în valoare de 16 milioane lei, făcă de 13,5 milioane lei angajamente și unel produlcă marfă de 4,6 milioane lei, făcă de 3,7 milioane lei, prin producție pestă prevederii a 20.000 bușteană rulment, economisire a 2,4 milioane kWh, energie electrică și 104 tone combusibil convencional și a.

Să neașteptăm, deci, că inițiativa va răsuflare largă dezvoltare, dar ea a fost și este mereu perfectată. Atâturi de cîte 3 obiective majore stabilite inițial: realizarea unei înalte calități a produselor, gospodăria Judicioasă a metalului și folosirea "a altină colo" cea mai înaltă a productivității muncii. Este un succés care îl precede de acela al înădrăuirii în nivelul

Demn de subliniat este că prelucrarea sa-a făcut în mod creator, fiind adaptată la specificul fiecărei unități. Așa se explică faptul că inițiativa apare în unele întreprinderi în alte variante: "Eșetică, gram, secundă", "Centimetrul, gram, secundă" și "Centimetru, gram, secundă".

Si o inițiativă mai puțin "vîrstnică" poate aspira la consacratare și să preciseze corespondentul nostru din Cluj, Alexandru Mureșan.

— La ce anume vă referiți?

— La cea mai înaltă inițiativă lansată pe meciuguri clujeni, mai precis, la întreprinderea "Electroceramica" din Turda. Totul începea să fie lăsat la cîteva "măstăcători".

Idee este interesantă, dar care este concretă eficiența ei?

Cred că cel mai în mare să răspundă la o asemenea întrebare este secretarul comitetului de partid al întreprinderii, tovarășul Nicolae Crîșan, căruia îl cedează telefonul.

— Vă ascultăm.

Concentrandu-și atenția, cu precizie, la aspectul organizării muncii la locurile de muncă, în special în cîteva unități, mecanizările unor operații intermediare, modernizările transporturilor interne, recent, colectivul nostru a atins o colo cea mai înaltă a productivității muncii prevăzută pentru acest cincinal. De altfel, întregul spor de producție, de peste 330 tone izolatori ceramici, obținut de la începutul anului și pînă în prezent, s-a realizat pe seama creșterii productivității muncii. Este un succés care îl precede de acela al înădrăuirii în nivelul

Constantin DUMITRU

(Continuare în pag. a III-a)

## SOSIREA PRIMULUI MINISTRU AL FINLANDEI, TAISTO KALEVI SORSA Inceperea convorbirilor oficiale

La invitația primului ministrului finlandez, în această vizită de Björn Westerlund, director general al companiei "Nokta", Taneli Kekkonen, ambasador în Ministerul Afacerilor Externe, Pekka Oivio, vicepreședinte al Confederatiei Sindicatelor Muncitorești din Finlanda, Kauko Uusitalo, director general al companiei "Metex", Jaakko Blomberg, sef de sectie în M.A.E., de site persoane oficiale.

Pe aeroportul Otopeni, premierul finlandez și soția sa au fost salutați cu cordialitate de primul ministru al guvernului, Manea Mănescu, cu soția, Maria Mănescu, precum și de George Macovescu, ministru afacerilor externe, Florea Dumitrescu, Ioan Avram, Ion Cosma, miniștri, de membri ai conducerii unor minister, ambasadorul țării noastre la Helsinki, Iau parte, de asemenea, Björn Westerlund, director general al companiei "Nokta", Taneli Kekkonen, ambasador în Ministerul Afacerilor Externe, Pekka Oivio, vicepreședinte al Confederatiei Sindicatelor Muncitorești din Finlanda, Kauko Uusitalo, director

general al companiei "Metex", Jaakko Blomberg, sef de sectie în Ministerul Afacerilor Externe, Pentti Martin Suomela, ambasadorul Finlandei la București.

In cursul convorbirilor, desfășurate într-o atmosferă cordială, de întreagere reciprocă, au fost examinate căile și mijloacele concrete pentru aducere și extinderea colaborării și cooperării româno-finlandeze, pe multiple planuri. Au fost abordate, totodată, probleme internaționale de interes comun.

Convorbirile au fost precedate de vizita protocolară pe care primul ministru finlandez a făcut-o primului ministru al guvernului român.

Dejun oferit de primul ministru al guvernului român

Primul ministru al guvernului Republicii Socialiste România, Manea Mănescu, cu soția, a oferit, joi, un dejun oficial în onoarea primului ministru al Finlandei, Kalevi Sorsa, și a soției sale.

Au luat parte membri ai guvernului, reprezentanți ai conducerii unor minister, și instituții centrale, ai U.G.S.R. și Consiliului popular al

muncipiu București, ambasadorul României la Helsinki.

Au participat, de asemenea, persoanele oficiale care insotesc pe seful guvernului finlandez în vizita sa în țara noastră, precum și ambasadorul Finlandei la București.

În timpul dejunului, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, cel doi prim-ministri au rostit toasturi.

TOASTURILE ROSTITE  
IN PAGINA A V-A

In aceste zile, mulți de familiile sunt mutat ori se prevede mutare în următoarele luni. În primul trimestru au fost date în folosință peste 17.500 de apartamente — în multe joacături și locuri de obicei deosebit de substanțială. Din multe judecături prezintă vesti deosebită bucurie proaspătorilor locuitori de apartamente, cu despre mărimea construcției și de naștere. În ceea ce privește locuințele închiriate, nu există nicio mare criză de sprijinătură, cu excepția că se spunea frumusețea lată ce se transmite — în debutul teleconferințelor noastre de azi — Ion Angelescu, din Bistrița.

Au fost în vizită la clăiua diverse locuitori noi, bătrâni dar și foarte tineri, săptămână trecută. Daniela, care are săptămâni să îngrijoreze, va invăța primele cuvinte într-o casă nouă, Ion Mihalache, lăcașul menționat la fabrica de plăci aglomerate din temni, a primit două apartamente; are și o locuință într-o rezidență și prima ei vacanță în străinătate. Chiar în aceeași zi, în zona de vest a 212 familii s-au inaugurat, acum, în nouă sărbătoriri râzboane din 1 Mai, noile cămine. În apropierea nouă blocurilor se adăpostește comerțul. Iată și realizare editorială ce care nu înăuntru, pe drept curțință — îmi spunea tovarășul Andrei Weintraub, primarul orașului Autorg — construcțori de la întreprindere judecătoreană de construcții-montaj, și încă de la început propile recorduri: planul pe primul trimestru al anului prevedea să fie date în folosință 72 apartamente, și în cele două să se realizeze încă 100 de locuințe.

Vîseau să mai adauge că în prezent, se finalizează peste 240 apartamente proprietățile statului și 200 apartamente proprietatea personală, care vor fi date în folosință pînă la sfîrșitul trimestrului. În curs, un nou cartier, purtând numele poetului Andrei Mureșanu, originar din aceste locuri, își conținează proiectul: să lucreze la primul etaj blocuri cu 235 apartamente, o crește și o grădiniță cu 29 de locuri. În final, cartierul va avea peste 4.000 de apartamente — deci, în sensul asigurării căminelor pentru un număr de locuitori echivalent cu multă multă de jumătate din populația actuală a orașului Bistrița.

— Legătura la Pitești, Gheorghe Cîrstea, îi cuvință...

— În municipiul nostru, numărul de apartamente noi este astăzi egal cu cifra populației orașului din 1958: circa 22.000. Să se construiască mai departe, în ritm intens. Anul acesta urmărește să mai fie date în folosință încă 2.450 apartamente. Alte cîteva sute se construiesc în orasele Curtici de Arges și Cimpulung. „Pînă la 31 martie — îmi spunea Marin Tătărescu, șeful biroului plan —

trustul de construcții Arges a prestat „la cheie” 45% ale parlamentare, făză de 260 de locuri și locuințe sunt substanțiale. Unde sunt situate același apărante? Cu celă 140, recent predate construcția marelui cartier „Trivale” din Pitești și închiriată. Constructorii s-au mutat în alt cartier, tot în jurul cartierului „Trivale” — în anumitele mari proprietăți — „Găvana”. Alte apartamente

de la o altă firmă, președintă Botosani: — Intrarea din dimineață trecută mă aștern în hala de montaj să văd ce se întâmplă. Într-o întreprindere de utilajă și piese de schimb pentru industria usoră. Staționă de vîză cu strugător Ioan Dobrinchi, cunoscător în povestea deosebită noastră petrecută la bata, în jurul primelor războaie din secolul tinerel întreprinderi. De ce n-ai pier-

structorii vălăuți cu obținut prima lor performanță de la 140 de apartamente, peste prevederile. Am spus prima, pentru că există și în două locuințe blocurile prevăzute a fi date în folosință, în acest an, să înceapă să se prindă locuri multe, se află la rosu”. Notabil, în condițiile în care planul a crescut în mod sensibil, de la un an la altul! Cine sunt proaspăti locuitori?

## BUCURII ÎN CASE NOI În primul trimestru au fost date în folosință peste 12 500 apartamente

Corespondenții noștri transmit din județele Bistrița-Năsăud, Argeș, Botoșani, Vaslui, Harghita și Mehedinți

mentă au mai fost date în folosință la Colibasi, precum și în cartierul „Vigo III” din Cimpulung. Tovărășul Ion Serbanescu, locuitorul secretarului comitetului de partid al trustului, mă relatează că în trustul, mă raportează numele clitorilor prevenționali, fruntașii de construcții și terenulomnii — condugi de Aurel Pușcașu, Ion Davila și Ilie Măruță, zidari și dulgheri lui Constantin Tănase și Tase Măruță. La rîndul lor, constructorii au insistat să noteze că au primit un sprijin substanțial din partea vîtorilor locuitori, care au muncit cu rîvnă pe gantiere. Le-am îndemnat doar să se ușoare și coloralită.

— Meritau să fie evidențiat!

Tiberiu Brăescu, de la redacția ziarului „Cronica”, dorință să intervină

căcasă? — I-am întrebat: „Nu putem să scăpăm de un eveniment”, mi-a explicat el.

— Interesant ce spui, totuși nu are legătură cu locuințele...

— Are, pentru că interlocuitorul meu, și încă patru locuitori, totuși nu legătură cu locuințele...

Bartunek Istvan, ce

ne poje spune despre tot

atât de înțîrările centru industrial Miercurea Ciuc?

— Anul 1974 este de

pe acum foarte bună,

în capitolul „locuințe”;

iar demarajul a fost

bun: constructorii au în-

registrat, pînă acum, o

depărtare a planului valo-

ric cu 1,2 milioane lei. Aceasta înseamnă că, de la

începutul anului și pînă ac-

um, 120 de familii s-au

mutat în blocurile noi din

cartierul „Tudor Vladimirescu” din Miercurea Ciuc.

De asemenea, în munici-

pitate se servit admirabil!

— Iată și spunea de la

admirabil: ai fost martorul

și au plecat din hala de

montaj direct la consiliul

popular. Toti cinci primi-

sări locuință, toti cinci în

același bloc, pe acesei scarăi.

În acea zi au fost pre-

dat locuitorilor 120 de apartamente.

— Sansa te-a servit ad-

mirabil!

— În primul trimestru, con-

tinutul de reabilitare

de la 100% a fost

finalizat, și în următoarele

luni, se va finaliza și

restul.

— Exact. Toamna în acest scop

s-a inclus în proiectul de lege prevederile ca sporirea procentuală a

restituibilei de la 10%

la 15%.

— Deci stimularea muncitorilor în creșterea nivelului lor de calificare constituie rotația restrințelor treptelor de retribu-

butie.

— Exact. Toamna în acest scop

s-a inclus în proiectul de lege prevederile ca sporirea procentuală a

restituibilei de la 10%

la 15%.

— În prezent, diferența

dintre retribuibile muncitorilor calificați încadrati în primele categorii — și muncitorii necalificați este de-

restrință, ceea ce încrucișă activitatea. Este devenită de reținut și

șaptele că se prevedă ca nivelul de

bază al categoriai superioare să fie

mai ridicat decât ultima treaptă a

categoriilor inferioare.

De altfel, trebuie spus că și în ca-

zile în care, datorită volumului

mai mic de lucru încadrati în ca-

tegorii superioare, posibilitățile

de promovare sunt mai reduse, singura

obținere de retribuibile de pînă

la 300 lei și chiar mai ridicată.

În comparație cu muncitorii încadrati în ultimele categorii, unde sporul se ridică la circa 180 lei.

Accastă însemnă că un muncitor care se

califică, trece în categoria I —

nivel de bază, va beneficia de o

majorare mai accentuată a retribu-

butiei decât cea prevăzută inițial, asigurându-se o creștere, făță de re-

tribuibile actuale, de pînă la 300 lei.

În ceea ce privește retribuibilele

de la 100% și mai puțină, se

obținere de retribuibile de

150 lei și mai puțină, se

obținere de retribuibile de

200 lei și mai puțină.

— În prezent, diferența

dintre retribuibile muncitorilor calificați încadrati în primele categorii —

și muncitorii necalificați este de-

restrință, ceea ce încrucișă activitatea.

Este devenită de reținut și

șaptele că se prevedă ca nivelul de

bază al categoriai superioare să fie

mai ridicat decât ultima treaptă a

categoriilor inferioare.

De altfel, trebuie spus că și în ca-

zile în care, datorită volumului

mai mic de lucru încadrati în ca-

tegorii superioare, posibilitățile

de promovare sunt mai reduse, singura

în acest sens, în noul proiect — a avut în vedere ca creșterile de retribuibile să consacse tot ridicarea nivelului de pregătire profesională. Calificarea înaltă este, fără îndoială, elementul determinant care îl permite unui muncitor să realizeze la un nivel superior de productivitate sarcinile stabilite și să obțină, pe același lucru, un adăos la retribuibile.

— Vă rugăm să raportați în ceea ce urmărește să se realizeze într-o perioadă de

de patru ani, în cadrul unei

restrinții de retribuibile de la

100% la 15%.

— În cadrul unei restrin-

ții de retribuibile de la

100% la 15%, se va obține

o creștere de 10%.

— Vă rugăm să raportați în ceea ce urmărește să se realizeze într-o perioadă de

de patru ani, în cadrul unei

restrinții de retribuibile de la

100% la 15%.

— În cadrul unei restrin-

ții de retribuibile de la

100% la 15%, se va obține

o creștere de 10%.

— Vă rugăm să raportați în ceea ce urmărește să se realizeze într-o perioadă de

de patru ani, în cadrul unei

restrinții de retribuibile de la

100% la 15%.

— În cadrul unei restrin-

ții de retribuibile de la

100% la 15%, se va obține

o creștere de 10%.

— Vă rugăm să raportați în ceea ce urmărește să se realizeze într-o perioadă de

de patru ani, în cadrul unei

# ÎNCHEIEREA VIZITEI PREȘEDINTELUI REPUBLICII COSTA RICA

## COMUNICAT COMUN

La întâlnirea președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, cu ocazia vizitei sale în Republica Costa Rica, în luna aprilie 1974, președintele Republicii Costa Rica, José Figueres Ferrer, a efectuat o vizită oficială de primăvară în România. Între 21 și 23 aprilie 1974.

În urmări vizitei, între președintele Republicii Socialiste România și președintele Republicii Costa Rica au avut loc conversații prietenoase cu privire la relațiile româno-costaricane, precum și la principalele probleme internaționale de interes comunitar.

La conversații, desfășurate într-o atmosferă de cordialitate, simpatie și înțelegere reciprocă, au participat:

Din partea Republicii Socialiste România: Emil Bodnaros și Stefan Voiculescu, membre ai Consiliului de Stat; Mihai Mărușcu, prim-ministrul și guvernatorul, Emilian Drăghicișteanu, ministru al apărării naționale; de Stat și Planificării, George Magheru, ministru afacerilor externe; Vasile Pungan, consilier al președintelui republicii, și Gheorghe Stănescu, ambasadorul României în Costa Rica.

Din partea Republicii Costa Rica: de către Mihail Bonilla, prim-ministrul și guvernatorul, de către Luis Ortega Holmarch, ministru al sănătății publice; Oscar Arias Sanchez, ministru planificării, și Franklin Acosta, ambasador.

Președintele José Figueres Ferrer și membrii care l-au însoțit au vizitat obiective economice și sociale-culturale din București, Craiova și județul Argeș, lăudă cunoștință cu privire la modul de realizare a politicii române în diverse domenii de activitate.

Instituții ospitaliști costaricanii îl au rezervat o primă călduroasă, exprimându-i respectul și admirația pentru profesionele din România și Costa Rica și sentimentele de prețuire și stima reciprocă de care sînt amărite cele două popoare, legate prin afinitate de limbă și cultură.

În cursul conveinților, cel doi președinte a trecut în revistă stadiul actual și perspectivele relațiilor româno-costaricane, subliniind importanța istorică a Tratatului de prietenie și cooperare, semnat cu prilejul vizitei în Costa Rica a președintelui Republicii Socialiste România, precum și o coloială documente încheiate cu acest prilej, instrumente menite să asigure o bază trinată adințnică și diversificată relațiilor dintre cele două țări.

Ei au scos în evidență rolul pozitiv al contactelor bilaterale care au avut loc în domeniul economic, relațind nevoie de amplificarea relațiilor economice, diversificarea structurii economiei prin cooperarea economică și tehnică.

Informindu-se reciproc asupra preoccupărilor actuale ale celor două țări în procesul dezvoltării lor, președintele Nicolae Ceaușescu și președintele José Figueres Ferrer au reînfatizat că se acordă să se acheteze realizarea unor acțiuni prevăzute în acordurile inchidute anterior și se constată că satisfacție că există posibilități pentru dezvoltarea pe multe planuri a relațiilor de prietenie și colaborare dintre cele două țări.

Președintele Nicolae Ceaușescu și președintele José Figueres Ferrer au subliniat necesitatea intensificării contactelor și schimbulor de vizite oficiale în diverse domenii de activitate între organizațiile de tineret, de femei, sindicale și alte organizații de masă, în scopul asigurării unei mai bune cunoștințe reciproce și pentru consolidarea sentimentelor de prietenie care există între cele două popoare.

Președintele Nicolae Ceaușescu a felicitat pe președintele Republicii Costa Rica pentru politică sa îndepărtă spre dezvoltarea economică a țării și ridicarea nivelului de trai al poporului costarican, pentru apărarea independenței și suveranității naționale, exprimându-și considerația și simțul să pentru politica exterană și a guvernului costarican, pusă în echipă consolidată pacă, înțelegerea internațională și cooperarea între statele lumii.

Președintele José Figueres Ferrer a felicitat cădrușul și cu acest prilej pe președintele Nicolae Ceaușescu pentru investitura sa ca președinte al Republicii Socialiste România și a exprimat satisfacția și înțelegerea sa admirare față de eforturile și progresele realizate de România în crearea unei industrii moderne, a

unei agriculturi înaintate, în domeniul științei și culturii, care se reflectă în ridicarea nivelului de viață al poporului român, precum și față de politica internațională activă și clară promovată de România, politica postă în slujba întăririi pașilor și dezvoltării cooperării între statele lumii, și stabilitării unor relații noi între state, bazate pe respectarea principiilor dreptului internațional.

Cei doi președinți au procedat la un larg schimb de păreri cu privire la principalele probleme internaționale actuale și au exprimat opinia că tendința fundamentală a societății moderne, a colonialismului și neocolonialismului constituie, una din sarcinile cele mai importante și urgente ale lumii contemporane și subliniază nevoie de aplicării noilor principii ale prevederilor Declarației O.N.U. cu privire la securitatea și dezvoltarea mondialelor și popoarelor care să mai fi sub dominația colonială și a rezoluților referitoare la dezcolonializare și apartenență. Au exprimat săplina solidarității popoarelor români și costaricanii cu popoarele care luptă pentru dobândirea independenței naționale din Anglia, Mozaicul, Namibia și din alte teritorii aflate sub dominație străină. Ei au salutat proclamația, ca stat independent, a Guineei-Bissau și înslorul Capului Verde.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.

Cei doi șefi de stat au relevat că Republica Socialistă România și Republica Costa Rica, ca țări în curs de dezvoltare, consideră că misiunea și lichidarea decalajelor dintre țările în curs de dezvoltare și cele avansate din punct de vedere economic constituie o problemă majoră, și că rezolvarea ei echivalentă este de importanță vitală pentru întărirea pașii și securității internaționale, pentru asigurarea progresului omogenității.



# DEJUN ÎN ONOAREA PRIMULUI MINISTRU AL FINLANDEI

## Toastul primului ministru al guvernului român

După ce a adresat un cădou și amical salut, urind bun venit în România primului ministru al Finlandei prieten, soție sale, celorlalți oameni finlandezi, primul ministru al guvernului român, Manea Mănescu, a spus:

Vedem în vizită oficială a primului ministru finlandez o vizie expresie a cursului continuu existent al raporturilor de colaborare și prietenie statonnică între Republica Socialistă România și Republica Finlande.

In evoluția acestor raporturi, moment de împreunătate excepțională și mare vizită în Finlanda președintele Nicolae Ceaușescu în vară anului 1971, pe calea căcăuță.

România în 1969, convorbirile amicale din cadrul președintei Urho Kekkonen și a primului ministrului

de la atunci hotărârile aduse

în multe planuri au deschis noi perspective de colaborare prietenosă directă și poporale noastre, încurzindu-nă, totodată, ca va

noastră contribuții la accentuarea

său spre deziderate, cooperare și

unitate în Europa și în întreaga

Europa. Plan politico-diplomatic, rela-

tive româno-finlandeze se desfășoară în mod pozitiv. Apreciam, de a-

semenea, progresele realizate în col-

aborare noastră economică: și-a

amplificat și diversificat schimburile de mărfuri, au fost abordate, sub

asupra favorabile, acțiuni de coope-

rare în sectorul prioritar al in-

dustriaș, legăturile economice ro-

mâno-finlandeze beneficiază de ca-

dard instituțional adecvat creșt prin

împrostirea Comisiei mixte de coope-

rare economică, industrială și tehn-

ică.

Tot acestea constituie dezvoltără-

motive de reală satisfacție și îndemn

pentru continuarea eforturilor comu-

ne în vederea identificării unor noi

domenii de interes reciproci, suscep-

bile să întărească stabilitatea col-

aborării româno-finlandeze și să-i

deschidă perspective tot mai largi

pe plan economic și tehnico-situa-

țional. Începerea negocierilor pentru in-

chiziție. Acordul pe termen lung

de colaborare economică, industrială

și tehnică, a Acordului de garantare

reciproca a investițiilor, precum și

o serie de acțiuni de dezvoltare

și modernizare, care vor

avea plăcere să-l semneze impreuna

cu dvs. în aceste zile.

In continuare, primul ministru al

guvernului român să-referă la coor-

donatele majore ale politicii noastre

externe.

Aș cum arăta recent președintele

Nicolae Ceaușescu, „punem la baza

relațiilor noastre cu celelalte state

principale independente și suver-

nătături, egalițăți în drepturi, na-

mesecul în treburile interne și avan-

țajul reciproc, eliminarea forței și

amenințările cu forță ca mijloc de re-

zolvare a diferențelor și litigilor,

respectarea dreptului sacru al fiecă-

rei naționali de a-și decide de sine-

știat, respectarea drepturilor omului,

de a-și exprima și a-și exercita

drepturile și libertățile proprii statelor

și națiunilor, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

naționale, de a-și exprima și a-și

exercita drepturile naționale, de a-și

exprima și a-și exercita drepturile

